

- ഇ.സി സെസമൺ മാസ്റ്റർ

വുർആനിലെ ശാസ്ത്ര സൂചനകൾ

ഇളജിപ്പത്തിലെ ഫറോവയുടെ കാര്യ
 തത്തിൽ വൃത്തങ്ങൾനിൽവന്ന രൂപ പ്രചാപനം
 വിസ്മയക്കരമായ രീതിയിലാണ് ഈ
 അടുത്തകാലത്ത് പുർണ്ണീകരിക്കപ്പെട്ടത്.
 ദൈവത്തിന്റെ അതുതാവഹമായ ശക്തി
 വിശ്വാഷത്താൽ മുസാനമി കാണിച്ച ദു
 ഷ്ടാനങ്ങളുടെ ഫലമായി ഇസ്ലാമേൽ
 ജനതയെ വാഗ്ദാത ഭൂമിയിലേക്കു പ്രോ
 കാൻ അനുവദിക്കുകയ്ക്കാതെ മറ്റു മാർഗ
 മില്ലേന്നു വന്നപ്പോൾ അവരെ റികയച്ച്
 ഫറോവ പിന്നീടു വാക്കുമാറ്റി ഇസ്ലാമേ
 ല്യൂറെ പിന്തുടർന്ന് അവരെ ആട്ടക്കിലൊ
 നൊന്തുണ്ണി. എന്നാൽ ചെങ്കടൽ പിള്ളത്തി
 വഴിയുണ്ടാക്കി മുസാനമി അവരെ രക്ഷ
 പ്പെട്ടതിന്തെപ്പോൾ ഫറോവയും സൈ
 നുവ്വു കടക്കുവെള്ളത്തിൽ മുങ്ങിത്താഴു
 കയായിരുന്നു. മണംതെത്തു മുഖംമുഖം ക
 ണ്ടപ്പോൾ അവൻ വിശ്വാസിയായി മാറി.
 പക്ഷേ, അതുകൊണ്ടുമാത്രം ഫലം സി
 ബിച്ചില്ല. സമയം ഏറെ വൈക്കിയിരുന്നു.
 അതിനെപ്പറ്റി വൃത്തങ്ങൾ വിവരിക്കുന്നതി
 ആണെ:

“**ହୁଣ୍ଟାହୁଣ୍ଟି** ମକଳେଇ ନା କଟର
କଟତି. ଅପ୍ରେସର ଫରୋବାଯାଁ ଅବେଳେଁ
ଚେଲାଗ୍ନ୍ଯୁପ୍ରା ଅଶ୍ରୁକିଳାଗ୍ନ୍ଯୁ ଦ୍ଵେଷକିଳା
ନୁମାଯି ଅବେଳ ପିଣ୍ଡକରିଗ୍ନ୍ଯୁ. ଅଜ୍ଞାନେ
ମୁଖୀଚ୍ଛାକୁମନ୍ଦାଯପ୍ରେସର ଫରୋବ ପ
ରିଣତ୍ତୁ: “**ହୁଣ୍ଟାହୁଣ୍ଟି** ମକଳ ବିଶୁଦ୍ଧ
ଆଲ୍ଲାହୁଫ୍ଲାତ ବେରୋରୁ ରେବିଲିଲ୍ଲୁ
ନ୍ ତୋଟିରା ବିଶୁଦ୍ଧିରିକୁଣ୍ଟାନ୍.
ତୋର ମୁସଲିଙ୍କତ୍ତିର ପ୍ରକଟିଗାକୁଣ୍ଟା”
ଆଲ୍ଲାହୁହୁ ପରିଣତ୍ତୁ: “**ହୁଣ୍ଟାଫୋ?** ହୃଦୟ
ରେଯୁ ନୀ ଯିକରିତ୍ତ ଜୀବିକୁକୁକରାଯିରୁ
ନ୍. ନୀ କୁଷପ୍ରକାରିତ ପ୍ରକଟିଗାଯିରୁ
ନ୍. ନିର୍ମି ଶେଷକାରକ ରୁ ପାଠମାୟି
ରିକାର୍ଦ ବେଳତି ହୁନ୍ତ ନିର୍ମି ଜୟାତର
ନା ରକ୍ଷପ୍ରଦୂତତ୍ତ୍ଵ. ସାରଥୀଲ୍ଲୁ ମନ୍ତ୍ର
ଶ୍ୱରିଲେବେଲ୍ପେରୁ ନମ୍ବୁର ବ୍ୟକ୍ତକାନ୍ତରେ
ଜ୍ଞାନିର୍ମି ଅଶ୍ରୁରାଗି” (10:90-92).

എല്ലാവിധ അക്രമങ്ങളും ചെയ്തു
ജീവിച്ച അവന്റെ ആത്മാവിനെ രക്ഷപ്പെട്ട്

ଦୂରତାରେ ଆଗନ୍ତର ଲଲମ୍ବିକଶଙ୍କ ପାଇଁ ଯୁଷ୍ମକାତମ୍ବୁମାକୁଣ୍ଠିତୁବେଳେ ମୁଖସରିରେ ମାତ୍ରା ରକ୍ଷପ୍ରେସ୍ଟୁତୀରୁମାନ୍ତର ଯିତ୍ରିକୁ ଅଳ୍ପାହୁବିରେ ବାହ୍ୟାନ୍ତର. ଅଥବା ତମୁକିଲ୍ପି ପରୋବାଯତ୍ୟରେ ଜୀବିତ 1898-ରେ ହୃଦୟପତିଲେ ‘ରାଜ୍ୟକାନ୍ତର ତାତ୍ପର୍ଯ୍ୟ ପର’ ଏକାନ୍ତରିପ୍ରେସ୍ଟୁତ ରାଜକୀୟ ଶବକୁ ଟୌରିଝାର ସମିତିରେତ୍ୟାନ ତିବେଳିତିର (Thebes)ନିକିନ୍ କଣଙ୍କୁକିଟ୍ଟିକରୁଥିଲା. ପରାଵିଧ ପରିଶୋଧନକଶକୁ ବାହ୍ୟାନ୍ତର ମୋହମ୍ମଦାରିଶକୁ ଶେଷମାଣୀ ଅତି ମୁସାଫିରିଯୁରେ କାଲରେତ ପରୋବାଯତ୍ୟ ରୁକ୍ଷ ‘ମେନେପ୍ତାହ’ (Mernoptah)ଯତ୍ରର ଭାଗିକୀ ଶରୀର ମହି ତୃପତିଲ୍ ଅନ୍ତରେ ବୈଚିତ୍ରଣୀଳିକ ବିଶ୍ଵାସିତମାତ୍ର ରତ୍ନିବ୍ୟକ୍ତି ଲାଭିତ୍ର. ବି.ଶ୍ରୀ 1224 ମୁହଁରେ 1214 ବରତ୍ୟାତିରୁକୁ ଆ ରାଜ୍ୟକୀ ରେ ରେଣୁକାଲମନ୍ତର ହୃଦୟପତ୍ୟର ପରିତ୍ର ରେବକଶ ପରିଶୋଧିତ ପରିତ୍ର କାରଣାରୁରେ ଆଲିପ୍ରାୟ. କର୍ତ୍ତାଙ୍କରିତ ହୃଦୟପତ୍ୟର ମୁସିତତିରେ ରାଜକୀୟ ମହିକଶ ସୁକ୍ଷିତ୍ରିତ ମୁହଁରୀତିର ସାଥୀ

ଏଇଶ୍ରମକର୍କ ଲୁପ୍ତୋଷ୍ଟ ଅରୁ ପରୋବୟୁ
ଏହାତିକ ଶରୀରମ କାଣ୍ଠାରେ ସହକର୍ଯ୍ୟ
ମୋରୁକିଲିଟ୍ରୋତ୍ତରାତ୍ମି ପାଇଷ୍ଟ୍ରୋଟାନ୍ୟ.

କଳେଣ୍ଡ୍ରକଷୁଣୀତିଙ୍କ ମୁଖ୍ୟାଯିରଂ
କୋଲ୍ଲୁତିଲ୍ୟିକଂ କାଲା ଲୁହ ଜୀବଂ ମ
ହି ରୂପତତିରେ ଶବ୍ଦକୁଡ଼ିରତିରେ ଅରୁଦୁ
ଆଗିଯାଏତ କିଟକବୁକର୍ଯ୍ୟାତିରୁଣ୍ୟ ମୁସା
ନବିଯୁକ୍ତ ପ୍ରସାଚକ ପ୍ରଵର୍ତ୍ତନତାତି
ରେଣ୍ଟ ଅବ୍ୟାପ୍ତତିଲେବ ଏତାନ୍ୟ କୋଲ୍ଲ
ଅନ୍ତିରେ ଲୁହ ରଜାବିରେଣ୍ଟ ପିତାମହୀରୁ
ନ ରମେଷ୍ଟ୍ସ ରମେଷ୍ଟ୍ସ (Ramesses II) ଅରୁ
ଯିରୁଣ୍ୟ ଲୁହଜୀପତିଲେବ ପରୋବ ଏତାନ୍ୟ
ଅନ୍ତିରୁକ୍ତାଧ୍ୟାତ୍ମି ଆବିରିଦ୍ୟାତ୍ମାନ୍ୟାନ୍ତିରୁ

ଶାସ୍ତ୍ରସଂବନ୍ଧମାଯୁଁ ବେଳେଣି
ଛିଲୁଙ୍କ ବୁଝାଇଲୁଙ୍କ ଏହାମରିଶିଖିପ୍ପଟି
କୁଣ୍ଡ କାର୍ଯ୍ୟରେ ପରିଶୋଯିପ୍ପାଇ ଆୟୁ
ରୀକ ଶାସ୍ତ୍ର ସତ୍ୟଅଜ୍ଞମାଯୁଁ କଣ୍ଠେ
ପିକିତଣାଜ୍ଞମାଯୁଁ କୁଣ୍ଡରେ ଯୋଜି
କରୁଥିବ ବୁଝାଇଲେ ପ୍ରତିପାଦନଙ୍କ

ഇംഗ്ലീഷ് കാണാം. ഗർഡിലാരണവും ഗർഡിലെ ശിശുവിൻ്റെ വളർച്ചയും മുതൽ പട്ടവാർധക്യാവസ്ഥയിലെ അനുപാവരെ അതിൽ ഒംബിയായി വിശദീകരിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. ഭൂമിശാസ്ത്രത്തിലും ശരീരശാസ്ത്രത്തിലുമുള്ള മനുഷ്യരെ വിജ്ഞാനം വർധിക്കുന്നതിനുസരിച്ച് വൃദ്ധിയുന്നിലെ തങ്സംബന്ധമായ പരാമർശങ്ങൾ കൂടുതലായി ശരിവയ്ക്കപ്പെട്ടു കൊണ്ടിരിക്കുകയാണ്. ശിശു രൂപം കൊള്ളുന്ന ഘട്ടം മുതൽ അനുകൂലമായുള്ള വളർച്ച വൃദ്ധിയും ഇങ്ങനെ രേഖപ്പെടുത്തുന്നു:

‘മുന്നുശ്യരെ നാം കളിമൺസിന്റെ സത്തിൽനിന്നും സൃഷ്ടിച്ചു. പിന്നെ നാം അവരെ ബീജക്കണമാക്കി ഭ്രമായ ഏറ്റ തു് സ്ഥാപിച്ചു. അനന്തരം നാം ആ ബീജത്തെ ഭ്രാന്മാക്കി മാറ്റി. പിന്നീട് ഭ്രാന്മ എത്തെ മാംസക്കടയാക്കി. അതിനുശേഷം മാംസത്തെ എല്ലോകളാക്കി. എല്ലോകളെ മാംസങ്കാണ്ടു പെതിഞ്ഞു. പിന്നീട് നാമതിനെ തീർത്തതും വ്യത്യസ്തമായ ഒരു സൃഷ്ടിയായി വളർത്തിയെടുത്തു. ഏറ്റും നല്ല സൃഷ്ടികൾത്താവായ അല്ലെങ്കിലും അനുഗ്രഹപ്പെറിണ്ടെന്ന് തന്നെ. പിന്നെ, ഇനി ഉപാധ്യായം നിങ്ങൾ മരിക്കേണ്ടവരാണ്. പുനരുത്ഥാന നാളിൽ തീർച്ചയായും നിങ്ങൾ ഉയിർത്തുന്നേൻപിക്കപ്പെട്ടുകൂടി തന്നെ ചെയ്യും (23:12-16). ഭൂമി, സുരൂൾ, ചുദ്രൻ, തുടങ്ങിയവയുടെ സഖ്യാരമാർഗ്ഗം അഞ്ചലയും ഭ്രമനപമാഞ്ചലയും പ്രതിയും തുല്യവുമായാണ് വിവരങ്ങൾ ആധുനിക ജേഞ്ചാതിശാസ്ത്ര വിജ്ഞാനവുമായി തികച്ചും യോജിച്ചു പോകുന്നതാണ്. ആകാശ ഗ്രാളിഞ്ചലുടെ ഭ്രമനപമാഞ്ചലപ്പറ്റി വുമ്പാനിൽ ഇങ്ങനെ കാണുന്നു: ‘രാഞ്ചകലുകൾ സൃഷ്ടിച്ചത് അവനാണ്. സുരൂപ്രദർശനാരെ പടച്ചതും അവൻ തന്നെ. അവയാശക്കയും ഓരോ സഖ്യാര പാമത്തിൽ ചരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുകയാണ്’ (21:33).

ഭൂമി അതിരീറ്റ് സഖ്യാരപമത്തിൽ
സഖവർച്ചുക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നോൾ അതിലും
ഒരു വസ്തുക്കളുമായി ഇളക്കി ചരിഞ്ഞു
പോകാതിരിക്കാനാണ് ആഴത്തിലേക്ക്
ആണി അടച്ചു കയറ്റിയപോലെ അതിൽ
ഭാരമുള്ള പർവ്വതങ്ങൾ സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ടി
രിക്കുന്നതെന്ന് വുർആൻ പറയുന്നു. “നി
അദർക്കു കാണാൻ ക്ഷയിന്നു തുണ്ണുക
ഭൗമ്യമില്ലാതെ അവൻ ആകാശങ്ങളെ
സൃഷ്ടിച്ചു. ഭൂമിൽ ഉണ്ണി ഉംച്ച പർവ്വ
തങ്ങളുണ്ടാകി. ഭൂമി നിങ്ങളെയുംകൊ
ണ്ട് ഉല്പാത്തു പോകാതിരിക്കാൻ. അതിലെ
വൻ സകല ഇന്ന ജീവജാലങ്ങളെയും
വ്യാവസ്ഥിച്ചു. മാനന്തവുന്നിനു മശവർഷി
ചു. അതുവഴി ഭൂമിയിൽ നാം സകലയി
നു മികച്ച സസ്യങ്ങളെയും മുളച്ചിച്ചു”
(31:10). കാറ്റ് മേഖലങ്ങളെ ദൃശ്യമാക്കാത്തി
ലേക്ക് അടച്ചു കൊണ്ടുപോകുന്നതും
മേഖലങ്ങൾ ഘനിബിച്ച് മശയായി പെ
യ്ത്ത് നിർജ്ജിവമായ വരണ്ടലുമി പച്ചപിടിച്ചു
സജീവമായി സസ്യജാലങ്ങളിൽനിന്ന് പ
ലതരം കായ്ക്കാൻകൾ ഉണ്ടാകുന്നതും മ
നുഃ്ഖ്യർക്കും മുഗങ്ങൾക്കും ആഹാരവും
ജലവും ലഭിക്കുന്നതും വുർആൻ ആ
വർത്തിച്ചുവർത്തിച്ച് ആർമ്മപെട്ടതുന്നു.

‘അല്ലാഹു മാനത്തുനിന്ന് മറ വർ ഷിക്കുന്നത് നീ കാണുന്നില്ലോ? അതുവഴി നാനാനിരമുള്ള പലയിനു പഴങ്ങൾ നാം ഉൽപ്പാദിപ്പിക്കുന്നു’ (35:27).

പ്രക്ഷൃംഖിയമായ സമുദ്രം അതിരുക്കിയായി തിരഞ്ഞെടുക്കുന്നതിൽ ഇളക്കിക്കൊണ്ടിരുന്നിട്ടും കുലിലെ ഉപ്പുവെള്ളവും നടയിലെ ശുദ്ധജലവും കുടിക്കലെന്നതെന്നെല്ലാം തമിൽ വേർ തിരിച്ചു നിർത്തുന്ന അദ്യഗ്രൂഹത്തിലെ പട്ടിയും വുർആന്റിൽ വിവരംമുണ്ട്. ‘രണ്ട് സമുദ്രങ്ങളും സംയോജിപ്പിച്ചതും അവനാണ്. ഓനിൽ ശുഭമായ തെളിനീരാണ്. രണ്ടാമത്തേതായിൽ ചവർപ്പുള്ള ഉപ്പുവെള്ളവും. അവക്ക് രണ്ടിനുമുണ്ടായിൽ അവനൊരു മറയുണ്ടാക്കിയിരിക്കുന്നു. ശക്തമായ തടസ്സവും’ (25:53). ഭൂമിയിലുള്ള സർവജീവികളും സസ്യലതാർകളും ആണും പെട്ടുമെന്ന ജോധികളായി കാണപ്പെടുന്നത് അതുതാവഹമായ സുഷ്ടിക്കെവലേം പ്രകടമാക്കുന്നതും ചിന്താർഹവുമാണെന്ന് വുർആൻ ആവർത്തിക്കുന്നത്.

விஸின்பக்கமாகவிடின்கூடுந் தெரிவிக்கும் ஜனத்திற் ஹதிலெலாக்கெயூங் யாராஜு ரூ ஷ்டாக்கண்ணுள்ளன் (13:4). ‘ஓஹியிற் முதிச்சு எாக்குந ஸப்புண்டல், மங்கஷுவர்மி, ம னுப்புர்க்கரியாத மர்மேக்கஂ வச்து கலீ ஏல்லார்தினயூங் ஹனக்குதை ஸு ஷ்டிசு அல்லாரா ஏட்டு பரிஶுபங்’ (36:36).

സുവ്യഥപ്ര ആകാശഗണാളങ്ങൾ നി
മിത വേഗത്തിലും അകലത്തിലും കൂ
തുമായി സബിൽക്കുന്നത് അല്ലാഹുവി
ന്റെ കൽപനയനുസരിച്ചാണ്. അതിനെപ്പു
റ്റി വുർആൻ പായുന്ന: ‘സുവ്യൻ അതി
ന്റെ സങ്കേതത്തിലേക്ക് സബിൽപ്പുകൊ
ണ്ടിരിക്കുന്നു. പ്രതാപിയും എല്ലാമിനിയും
നബന്നുമായ അല്ലാഹുവിന്റെ സുക്ഷമമാ
യ പദ്ധതിയനുസരിച്ചാണിത്. ചന്ദ്രനെ
എത്തിപ്പിടിക്കാൻ സുവ്യൻ സാധ്യമല്ല പ
കലിനെ മറികടക്കാൻ രാവിനുമാകില്ല
ഓരോനും നിശ്ചിത ഭ്രമനപരമതിൽ
നിന്തിത്തുടക്കുകയാണ്’ (36:38-40). ആ
കാശത്തിൽ അനവധി സഖ്വാരപരമങ്ങൾ
ജൂളജ്ഞതായി വുർആൻ സുചിപ്പിക്കുന്നു.
‘വിവിധ സഖ്വാര പദ്ധതികളുള്ള ആകാശം
സാക്ഷി’ (51:7). റേഡിയോ വിചികൾ, ടെ
ലിവിഷൻ ചാനലുകൾ, ഉപഗ്രഹങ്ങൾ ഉം
പയ്യോഗിച്ചുള്ള വാർത്താ വിതരണ മാർ
ഗങ്ങൾ, വിമാന സഖ്വാര മാർഗങ്ങൾ,
ഗ്രോളാറ്ററങ്ങളിലേക്കുള്ള റോക്കറ്റ് സ
ഖ്വാര മാർഗങ്ങൾ മുതലായവയെല്ലാം
സുചിപ്പിച്ചവാം ഈ വുർആൻ സുക്രതം.

ലോകത്തിലേറ്റവും അധികം ഭാഷകളിലേക്ക് വിവർത്തനം ചെയ്യപ്പെട്ടിട്ടുള്ള ശ്രദ്ധമം ബൈബിളാഖ്യാക്ഷിൽ ഏറ്റവും കുടുതൽ പതിവായി പാരയണം ചെയ്യപ്പെട്ടുന്ന കൃതിയാണ് വുദ്ദൻരുൾ. മുല്ലാഷ്യായ അറബിയിൽത്തന്നെന്നാണ് അധികമാളുകളും വുദ്ദൻരുൾ വായിക്കുന്നതെന്ന സവിശേഷതയും അഭിനവം. വിടുകളിലെ വായനക്കു പൂരിമ പ്രതിയിൽ പോകുന്നവർ അർപ്പസമയമെങ്കിലും വുദ്ദൻരുൾ വായിക്കുകയെന്നത് മുൻപിലിക്കുന്ന ഒരു മീറ്റാക്കി മരി അറബി ഭാഷ

ക്ക് കൂടുതൽ ഉയർത്തി. ജീവിതത്തിന്റെ എല്ലാ മേഖലകളും സമുല്പാ പരിഷക്തി ആണ്. സമതവും സാഹോദര്യവും സാത ട്രൈവും മനുഷ്യരെ ജനാവകാശമായി ബുർജ്ജാൻ പരിപ്പിച്ചു. മനുഷ്യാവകാശ അഞ്ചൽ നിഷേധിക്കപ്പെടാൻ പാടില്ലെന്നു പ്രവൃത്തിച്ചു. എല്ലാവിധ അസ്ഥിരാസ അഞ്ചലയും അനാചാരങ്ങളെല്ലാം വുർജ്ജാൻ എതിർത്തു. മനുഷ്യനും മനുഷ്യനും തമിൽ വിവേചനം പാടില്ലെന്ന് അതു വിലക്കി. മത സഹിഷ്ണുതയും പരസ്പര സ്വന്നഹിവും അനിവാര്യമെന്നും ദേശിച്ചു. ഇഹത്തിലിലും പരത്തിലിലും സമാധാനത്തിലേക്കും സന്നേതാപ്തത്തിലേക്കും നയിക്കുന്ന മാർഗ്ഗം വുർജ്ജാൻ ചൂണ്ടിക്കാറുണ്ട്.

അങ്ങെന എല്ലാ വിയതിലിലും ഒരു പുത്തൻ സംസ്കാരത്തിലേക്കു വഴി കാണിച്ചുകൊണ്ട് ഖുർആനിൽ അല്ലെങ്കു പ്രഖ്യാപിച്ചു: ‘ഈന് താൻ നിങ്ങൾക്ക് നിങ്ങളുടെ മതം പുർത്തിയാക്കിതന്നിരിക്കുന്നു. എററ്റ് അനുഗ്രഹം നിങ്ങൾക്ക് താൻ നിരവേറ്റിത്തരികയും ചെയ്തിരിക്കുന്നു. മതമായി ഇന്ന് പലാമിനെന താൻ നിങ്ങൾക്ക് തുപ്പത്തിപ്പുട്ടതനിരിക്കുന്നു’ (5:3). ജനഹ്രദയങ്ങളിൽ ചെലുത്തുന്ന സാധിനതയുടെ കാര്യത്തിലായാലും ഖുർആൻ തന്നെയാവും ഒന്നാം സ്ഥാനത്ത്. ഏതൊരു പ്രധാനകാര്യം ചെയ്യുന്നോടു അതിരേന സംബന്ധിച്ച ഖുർആൻ കർപ്പന എന്നും അനുഗ്രഹിക്കുന്നു. ജീവിത മാതൃകയിൽ മുറാമദ് നബിയോളം അനുകരിക്കപ്പെടുന്ന മറ്റാരു മഹാൻ ഔർജ്ജമിയിൽ ജീവിതം കൊണ്ടിട്ടില്ല. അദ്ദേഹം എന്നു പറിഞ്ഞു എന്നു ചെയ്തു എങ്ങനെ പ്രവർത്തിച്ചു എന്നത് എന്നും എല്ലാ രാജ്യത്തും മുൻപിലിക്കർഷക മാർഗ്ഗദർശക വും അനുകരണാർഹമാണ്. അക്കാദ്യത്തിലും ദിവ്യാഭിജ്ഞിന്മാരും യേജുവിന്മേഖിയും മുന്നിൽ നിൽക്കുന്നത് ഖുർആനാം എം

(അവസാനിച്ച)